

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: Limited
29 July 2016
Russian
Original: English

Комиссия международного права**Шестьдесят восьмая сессия**

Женева, 2 мая – 10 июня

и 4 июля – 12 августа 2016 года

Доклад Группы по планированию**А. Программа, процедуры и методы работы Комиссии и ее документация**

1. На своем 3300-м заседании 18 мая 2016 года Комиссия учредила Группу по планированию для текущей сессии¹.
2. Группа по планированию провела четыре заседания. Ей были представлены раздел Н, «Прочие решения и выводы Комиссии», тематического резюме обсуждения, состоявшегося в Шестом комитете Генеральной Ассамблеи в ходе ее семидесятой сессии; документ A/71/6 (Prog. 6) «Предлагаемые стратегические рамки на период 2018–2019 годов: программа 6, правовые вопросы»; резолюция 70/236 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 2015 года о докладе Комиссии международного права о работе ее шестьдесят седьмой сессии; а также резолюция 70/118 Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 2015 года о верховенстве права на национальном и международном уровнях.
3. На своем 2-м заседании 8 июня 2016 года Группа по планированию приняла к сведению предлагаемые стратегические рамки на период 2018–2019 годов (A/71/6), включающие подпрограмму 3 (Прогрессивное развитие и кодификация международного права) программы 6 (Правовые вопросы).

¹ В состав Группы по планированию вошли: г-н Г. Нольте (Председатель), г-н Л. Кафлиш, г-н П. Комиссариу Афонсу, г-н А. Эль-Муртади, г-жа К. Эскобар Эрнандес, г-н М. Форто, г-н Х.А. Хассуна, г-н М.Д. Хмуд, г-жа М.Г. Якобссон, г-н К. Киттичайсари, г-н Р.А. Колодкин, г-н А. Лараба, г-н Д.М. Макрэй, г-н С. Мурасэ, г-н С.Д. Мерфи, г-н Б.Х. Нихаус, г-н Э. Петрич, г-н Г.В. Сабоя, г-н П. Штурма, г-н Д.Д. Тлади, г-н М. Васкес Бермудес, г-н А.С. Вако, г-н Н. Виснумурти, сэр М. Вуд и г-н К.Г. Пак (ex officio).



1. Рабочая группа по долгосрочной программе работы

4. На своем 1-м заседании 3 июня 2016 года Группа по планированию решила вновь учредить для текущей сессии Рабочую группу по долгосрочной программе работы под председательством г-на Дональда М. Макрэя. Рабочая группа представила Группе по планированию на ее 4-м заседании 29 июля 2016 года доклад о своей работе за пятилетний период.

5. Группа по планированию отметила, что в ходе рассмотрения возможных тем в текущий пятилетний период Рабочая группа по долгосрочной программе работы уже рекомендовала включить в долгосрочную программу работу Комиссии: а) преступления против человечности; и б) *jus cogens*. Эти две темы уже имеются в текущей программе работы Комиссии и были включены, соответственно, на шестьдесят пятой (2013 год)² и шестьдесят шестой (2014 год)³ сессиях Комиссии.

6. На нынешней сессии Группа по планированию по рекомендации Рабочей группы приняла решение рекомендовать включить следующие темы в долгосрочную программу работы Комиссии:

а) урегулирование международных споров, сторонами которых являются международные организации; и

б) правопреемство государств в отношении ответственности государств.

7. При выборе тем Группа по планированию руководствовалась рекомендацией, вынесенной Комиссией на ее пятидесятой сессии (1998 год) в отношении критериев для отбора тем, а именно: а) тема должна отражать потребности государств в отношении прогрессивного развития и кодификации международного права; б) тема должна быть достаточно созревшей с точки зрения практики государств для прогрессивного развития и кодификации; и с) тема должна быть конкретной и реально подходящей для прогрессивного развития и кодификации. Комиссия также согласилась, что она не должна ограничиваться традиционными темами, но могла бы также рассмотреть те темы, которые отражают новые изменения в области международного права и насущные интересы международного сообщества в целом⁴. Группа по планированию сочла, что эти две темы станут полезным вкладом в прогрессивное развитие международного права и его кодификацию. Обоснования разработки двух выбранных тем приводятся в приложениях А и В к настоящему докладу.

8. Следует напомнить о том, что пять других тем остаются в долгосрочной программе работы с прежних пятилетних периодов, а именно: а) право собственности на затонувшие суда и их охрана за пределами национальной морской юрисдикции⁵; б) юрисдикционный иммунитет международных организаций⁶; с) защита личных данных при трансграничном перемещении информа-

² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят восьмая сессия, Дополнение № 10 (A/68/10)*, пункт 169 и приложение В.

³ Там же, *шестьдесят девятая сессия, Дополнение № 10 (A/69/10)*, пункт 268 и приложение.

⁴ «Ежегодник»... 1998 год, том II (Часть вторая), пункт 553. См. также «Ежегодник»... 1997 год, том II (Часть вторая), пункт 238.

⁵ Там же, 1996 год, том II (Часть вторая), стр. 124, пункт 248 и приложение II, добавление 2.

⁶ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят первая сессия, Дополнение № 10 (A/61/10)*, пункт 257 и приложение В.

ции⁷; d) экстерриториальная юрисдикция⁸; и e) стандарт справедливого и равноправного обращения в международном инвестиционном праве⁹.

9. Группа по планированию отметила, что в начале нынешнего пятилетнего периода Рабочая группа по долгосрочной программе работы рассмотрела свои методы работы с учетом своей давней практики отбора тем. Группа по планированию отметила, что Рабочая группа по долгосрочной программе работы пришла к выводу о том, что установленный трехэтапный процесс, включающий а) выявление возможных тем; b) подготовку краткого документа по выбранной теме; и c) подготовку более подробного обоснования темы, является хорошей основой для ее работы. Этот процесс позволяет провести широкий обмен мнениями по выбранной теме и в то же время служит хорошим способом обеспечить реализуемость темы. Кроме того, осознавая, что решение по новым темам, как правило, принимается в конце пятилетнего периода, Рабочая группа считала целесообразным в текущем пятилетии как можно более равномерно распределять работу между сессиями.

10. Группа по планированию также отметила, что Рабочая группа по долгосрочной программе работы в ходе дальнейшего рассмотрения своих методов работы определила необходимость проведения систематического обзора работы Комиссии и обзора возможных будущих тем для ее рассмотрения. С этой целью Комиссия в 2014 году просила секретариат пересмотреть иллюстративную общую схему тем, подготовленную Комиссией в 1996 году, в свете последующих изменений и подготовить перечень возможных тем для Комиссии, снабженный краткими пояснительными записками («обзором»), к концу нынешнего пятилетнего периода. В ответ на эту просьбу секретариат подготовил два меморандума: первый в 2015 году, содержащий пересмотр перечня тем, составленного в 1996 году, в свете последующих изменений ([A/CN.4/679](#)), и второй для нынешней сессии, касающийся «возможных тем для рассмотрения с учетом обзора перечня тем, составленного в 1996 году, в свете последующих изменений» ([A/CN.4/679/Add.1](#)), где содержатся шесть рабочих документов с изложением кратких пояснительных записок в отношении возможных тем для рассмотрения Рабочей группой.

11. Группа по планированию приветствовала два меморандума, подготовленных секретариатом, и приняла к сведению шесть возможных тем, а именно: а) общие принципы права; b) международные соглашения, заключенные с субъектами международного права, иными чем государства или международные организации, или между ними; c) признание государств; d) делимитация и демаркация сухопутных границ; e) компенсация по международному праву; и f) принципы доказывания в международном праве. Она рекомендовала, чтобы шесть возможных тем были дополнительно рассмотрены Рабочей группой по долгосрочной программе работы в ходе шестидесяти девятой сессии Комиссии (в 2017 году).

⁷ Там же, приложение С.

⁸ Там же, приложение D.

⁹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят шестая сессия, Дополнение № 10* ([A/66/10](#)), пункт 365 и приложение D.

2. Рассмотрение резолюции 70/118 Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 2015 года о верховенстве права на национальном и международном уровнях

12. В своей резолюции 70/118 от 14 декабря 2015 года о верховенстве права на национальном и международном уровнях Генеральная Ассамблея, в частности, вновь предложила Комиссии представить в своем докладе Генеральной Ассамблее комментарии относительно своей нынешней роли в поощрении верховенства права. Начиная со своей шестой сессии (2008 год) Комиссия ежегодно представляет комментарии о своей роли в поощрении верховенства права. Комиссия отмечает, что комментарии, содержащиеся в пунктах 341–346 ее доклада 2008 года (A/63/10), сохраняют актуальность, и подтвердила комментарии, изложенные на ее предыдущих сессиях¹⁰.

13. Комиссия напоминает о том, что верховенство права выражает саму суть ее работы. Цель Комиссии, как она определена в статье 1 Положения о Комиссии, заключается в поощрении прогрессивного развития и кодификации международного права.

14. Руководствуясь принципом верховенства права при проведении всей своей работы, Комиссия в полной мере сознает важность применения международного права на национальном уровне и преследует цель поощрения уважения верховенства права на международном уровне.

15. При выполнении своего мандата, касающегося прогрессивного развития и кодификации международного права, Комиссия будет и впредь принимать во внимание в надлежащих случаях верховенство права в качестве руководящего принципа работы и права человека, которые имеют основополагающее значение для верховенства права, как это отражено в тексте преамбулы и статьи 13 Устава Организации Объединенных Наций и в Декларации совещания на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права на национальном и международном уровнях¹¹.

16. В своей текущей работе Комиссия сознает «взаимозависимость верховенства права и трех основных направлений работы Организации Объединенных Наций (мир и безопасность, развитие и права человека)»¹² без выделения одного элемента за счет другого. В этой связи Комиссия осознает, что в повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года признается необходимость реального верховенства права и благого управления на всех уровнях¹³. При выполнении своего мандата, касающегося прогрессивного развития и ко-

¹⁰ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят четвертая сессия, Дополнение № 10 (A/64/10), пункт 231; там же, шестьдесят пятая сессия, Дополнение № 10 (A/65/10), пункты 390–393; там же, шестьдесят шестая сессия, Дополнение № 10 (A/66/10), пункты 392–398; там же, шестьдесят седьмая сессия, Дополнение № 10 (A/67/10), пункты 274–279; там же, шестьдесят восьмая сессия, Дополнение № 10 (A/68/10), пункты 171–179; там же, шестьдесят девятая сессия, Дополнение № 10 (A/69/10), пункты 273–280; там же, семидесятая сессия, Дополнение № 10 (A/70/10), пункты 288–295.*

¹¹ Резолюция 67/1 Генеральной Ассамблеи от 30 ноября 2012 года («Декларация совещания на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права на национальном и международном уровнях»), пункт 41.

¹² Доклад Генерального секретаря об оценке эффективности поддержки со стороны системы Организации Объединенных Наций в деле поощрения верховенства права в конфликтных и постконфликтных ситуациях, S/2013/341, 11 июня 2013 года, пункт 70.

¹³ Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи от 21 октября 2015 года, пункт 35.

дификации международного права, Комиссия помнит о текущих вызовах в области обеспечения верховенства права.

17. Напоминая, что Генеральная Ассамблея подчеркнула важность поощрения обмена национальной передовой практикой в области верховенства права¹⁴, Комиссия хотела бы напомнить, что значительная часть ее работы состоит в сборе и анализе национальной практики, касающейся верховенства права, с тем чтобы оценить ее возможный вклад в прогрессивное развитие и кодификацию международного права.

18. Принимая во внимание роль многосторонних договорных процессов в продвижении верховенства права¹⁵, Комиссия напоминает, что работа Комиссии по различным темам привела к нескольким многосторонним договорным процессам и принятию ряда многосторонних договоров¹⁶.

19. В ходе нынешней сессии Комиссия продолжала вносить свой вклад в укрепление верховенства права, в том числе работая над темами «Защита людей в случае бедствий» (проект принят во втором чтении на нынешней сессии), «Иммунитет должностных лиц государства от иностранной уголовной юрисдикции», «Последующие соглашения и последующая практика в отношении толкования договоров» (проект принят в первом чтении на нынешней сессии), «Временное применение договоров», «Идентификация международного обычного права» (проект принят в первом чтении на нынешней сессии), «Защита окружающей среды в связи с вооруженными конфликтами», «Охрана атмосферы», «Преступления против человечности» и «Jus cogens».

20. Комиссия вновь подчеркивает свою приверженность верховенству права во всей своей деятельности.

3. Рассмотрение пунктов 9–12 резолюции 70/236 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 2015 года «Доклад Комиссии международного права о работе ее шестьдесят седьмой сессии»

21. Комиссия приняла к сведению пункты 9–12 резолюции 70/236 от 23 декабря 2015 года. В пунктах 10 и 11 резолюции Ассамблея отметила, что Комиссия подтвердила свое желание рассмотреть возможность проведения половины сессии в следующий пятилетний период в Нью-Йорке и указала, что с учетом сметных затрат и соответствующих административных, организационных и других факторов такую возможность можно предусмотреть для первой части сессии либо в первый год (2017 год), либо во второй год (2018 год) следующего пятилетнего периода. Ассамблея приняла к сведению вынесенную Комиссией в пункте 298 ее доклада 2015 года рекомендацию о том, что при проведении подготовительной работы и оценке расходов следует исходить из того, что первая часть ее семидесятой сессии (2018 год) будет проведена в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке, а также просьбу Комиссии к секретариату предпринять необходимые меры с этой целью, с тем чтобы содействовать принятию соответствующего решения Комиссией на ее шестьдесят восьмой сессии в 2016 году.

¹⁴ Резолюция 70/118 Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 2015 года, пункты 13 и 19.

¹⁵ Резолюция 70/118 Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 2015 года, пункт 8.

¹⁶ Конкретнее по этому вопросу см. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 10 (A/70/10)*, пункт 294.

22. По получении от секретариата дополнительной информации о том, что с учетом сметных затрат и соответствующих административных, организационных и других факторов половину сессии было бы возможно провести либо в первый год (2017 год), либо во второй год (2018 год) следующего пятилетнего периода в Нью-Йорке, Комиссия сочла, что наиболее удобным было бы провести такую половину сессии в ходе ее семидесятой сессии в 2018 году.

23. Было отмечено, что 2017 год станет первым годом пятилетнего периода для членов Комиссии, которые будут избраны в ходе семьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи. Проведение сессии в месте постоянного пребывания Комиссии в Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве было бы оптимальным для новых членов по мере их включения в работу Комиссии. Кроме того, было отмечено, что в 2018 году Комиссия будет отмечать свою семидесятую юбилейную сессию и проведение части ее сессии в Нью-Йорке способствовало бы усилиям по дальнейшему развитию диалога между Комиссией и Шестым комитетом.

24. Соответственно, Комиссия рекомендует провести первую часть своей семидесятой сессии в Нью-Йорке и просит секретариат принять необходимые административные и организационные меры для содействия проведению такой сессии в Нью-Йорке. Особое внимание было привлечено к необходимости обеспечения доступа к библиотечным услугам в Центральных учреждениях и электронного доступа к ресурсам и помощи в проведении исследований в Библиотеке Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве. Также была подчеркнута необходимость предоставления доступа и достаточного пространства помощникам членов Комиссии для участия в заседаниях Комиссии.

4. Семидесятая юбилейная сессия Комиссии международного права

25. Комиссия рекомендует провести юбилейное мероприятие в честь семидесятилетней годовщины в ходе ее семидесятой сессии в 2018 году. Юбилейное мероприятие можно было бы провести в двух частях, сначала в ходе первой части семидесятой сессии Комиссии в Нью-Йорке и затем в ходе второй части ее семидесятой сессии в Женеве.

26. В ходе первой части семидесятой сессии, которую рекомендуется провести в Нью-Йорке, Комиссия рекомендует:

а) провести в течение половины рабочего дня торжественное заседание Комиссии, на которое будут приглашены высокопоставленные лица;

б) провести в течение половины рабочего дня неофициальное совещание с делегатами в Шестом комитете Генеральной Ассамблеи для обмена мнениями о работе Комиссии, взаимоотношениях между Комиссией и Шестым комитетом и роли обоих органов в поощрении прогрессивного развития и кодификации международного права.

27. Комиссия рекомендует в ходе второй части ее семидесятой сессии в Женеве провести в течение полутора дней конференцию с участием советников государств и международных организаций по правовым вопросам, ученых и других видных юристов-международников, посвятив ее работе Комиссии. Комиссия также рекомендует представить и в надлежащей форме обсудить доклад о работе этих совещаний на ежегодном совещании юрисконсультов в Нью-Йорке.

28. Комиссия также рекомендует издать публикацию по итогам юбилейного мероприятия.

29. Комиссия просит секретариат в консультации с Председателем Комиссии и Председателем Группы по планированию начать подготовку к проведению торжественного мероприятия.

5. Вознаграждение

30. Комиссия вновь подтверждает свои уже изложенные в предыдущих докладах Комиссии мнения по вопросу о вознаграждении, который возник в результате принятия Генеральной Ассамблеей резолюции 56/272 от 27 марта 2002 года¹⁷. Комиссия подчеркивает, что резолюция 56/272 особенно затрагивает специальных докладчиков, поскольку ставит под угрозу поддержку их исследовательской работы.

6. Документация и публикации

31. Комиссия подтвердила признание особой актуальности и важности для ее работы публикаций по правовым вопросам, подготавливаемых секретариатом¹⁸. Она напомнила, что ранее Отдел кодификации смог значительно ускорить выпуск публикаций благодаря своей крайне успешной инициативе по использованию настольных издательских систем, что позволило значительно повысить своевременность и актуальность этих публикаций для работы Комиссии на протяжении более чем десяти лет. Комиссия выразила серьезную озабоченность в связи со сворачиванием и прекращением этой инициативы из-за нехватки ресурсов и с глубоким сожалением отметила, что, как следствие, на ее нынешней сессии не распространяется никаких новых публикаций по правовым вопросам.

32. Комиссия выразила твердую убежденность в том, что возобновление этой инициативы имеет важнейшее значение для обеспечения своевременного издания таких публикаций по правовым вопросам, в частности публикации «Работа Комиссии международного права», скорейшее предоставление которой на различных официальных языках служит жизненно важным инструментом в работе Комиссии, и в соответствии с этим призвала к возобновлению инициативы по использованию настольных издательских систем. Комиссия вновь отметила особую актуальность и значительную ценность для ее работы публикаций по вопросам права, подготовленных Отделом кодификации, и вновь обратилась с просьбой к Отделу кодификации и далее обеспечивать ее этими публикациями.

¹⁷ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят седьмая сессия, Дополнение № 10 (A/57/10)*, пункты 525–531; там же, *пятьдесят восьмая сессия, Дополнение № 10 (A/58/10)*, пункт 447; там же, *пятьдесят девятая сессия, Дополнение № 10 (A/59/10)*, пункт 369; там же, *шестидесятая сессия, Дополнение № 10 (A/60/10)*, пункт 501; там же, *шестидесят первая сессия, Дополнение № 10 (A/61/10)*, пункт 269; там же, *шестидесят вторая сессия, Дополнение № 10 (A/62/10)*, пункт 379; там же, *шестидесят третья сессия, Дополнение № 10 (A/63/10)*, пункт 358; там же, *шестидесят четвертая сессия, Дополнение № 10 (A/64/10)*, пункт 240; там же, *шестидесят пятая сессия, Дополнение № 10 (A/65/10)*, пункт 396; и там же, *шестидесят шестая сессия, Дополнение № 10 (A/66/10)*, пункт 399; там же, *шестидесят седьмая сессия, Дополнение № 10 (A/67/10)*, пункт 280; там же, *шестидесят восьмая сессия, Дополнение № 10 (A/68/10)*, пункт 181; *шестидесят девятая сессия, Дополнение № 10 (A/69/10)*, пункт 281; и *семидесятая сессия, Дополнение № 10 (A/70/10)*, пункт 299.

¹⁸ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестидесят вторая сессия, Дополнение № 10 (A/62/10)*, пункты 387–395. См. также там же, *шестидесят восьмая сессия, Дополнение № 10 (A/68/10)*, пункт 185.

33. Комиссия вновь выразила свое удовлетворение тем, что ее краткие отчеты, представляющие собой важную часть подготовительной работы по прогрессивному развитию и кодификации международного права, не будут подлежать произвольным ограничениям в отношении их объема. Комиссия вновь с удовлетворением отметила, что меры по упорядочению обработки кратких отчетов Комиссии, принятые на сессии 2013 года, привели к более оперативной передаче кратких отчетов членам Комиссии для своевременной правки и ускоренного выпуска окончательных текстов. Комиссия призвала секретариат продолжать свои усилия по поддержанию данных мер, с тем чтобы обеспечивать оперативную передачу предварительных отчетов членам Комиссии. Комиссия также приветствовала тот факт, что новые методы работы привели к более рациональному использованию ресурсов, и призвала секретариат содействовать подготовке окончательных отчетов на всех языках без ущерба для их точности.

34. Комиссия выразила признательность всем службам, занимающимся обработкой документации, как в Женеве, так и в Нью-Йорке, за их усилия по обеспечению своевременной и эффективной обработки ее документов, несмотря на зачастую очень жесткие ограничения по времени. Комиссия выразила озабоченность и разочарование в связи с тем, что издание некоторых докладов специальных докладчиков на всех официальных языках было осуществлено с опозданием, нарушив тем самым программу ее работы. Она отметила, что своевременная и эффективная обработка способствует ритмичной работе Комиссии.

35. Комиссия вновь подтверждает свою приверженность многоязычию и напоминает о том, что первостепенное значение следует уделять в своей работе равенству шести официальных языков Организации Объединенных Наций, которое было подчеркнуто в резолюции Генеральной Ассамблеи 69/324 от 11 сентября 2015 года. Эта приверженность находит свое отражение, в частности, в установившейся практике обсуждения Комиссией на пленарном заседании докладов специальных докладчиков, после того как они были опубликованы на всех официальных языках. В этой связи Комиссия хотела бы подчеркнуть, что меры крайне исключительного характера, которые были применены в ходе нынешней сессии в отношении прений по теме «Иммунитет должностных лиц государства от иностранной уголовной юрисдикции» (см. главу XI), никоим образом не создают прецедента.

36. В этой связи Комиссия а) просит секретариат продолжать обеспечивать публикацию официальных документов Комиссии в надлежащее время на шести официальных языках Организации Объединенных Наций; и б) просит специальных докладчиков представлять свои доклады в сроки, установленные секретариатом.

37. Комиссия выразила свою признательность Библиотеке Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве, которая продолжала исключительно эффективно и компетентно помогать членам Комиссии в их работе.

7. «Ежегодник Комиссии международного права»

38. Комиссия вновь выразила мнение, что «Ежегодник Комиссии международного права» имеет важнейшее значение для понимания работы Комиссии в области прогрессивного развития и кодификации международного права, а также для укрепления верховенства права в международных отношениях. Комиссия приняла к сведению, что Генеральная Ассамблея в своей резолюции 70/236 выразила свою признательность правительствам, которые внесли добровольный взнос в целевой фонд для ликвидации отставания в публикации «Ежегодника», и предложила делать новые взносы в целевой фонд.

39. Комиссия рекомендует Генеральной Ассамблее, как и в ее резолюции 70/236, *выразить удовлетворение* в связи с достигнутым в последние несколько лет заметным прогрессом в ликвидации отставания в публикации «Ежегодника Комиссии международного права» на всех шести языках и приветствовать усилия Отдела конференционного управления Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве, и особенно его Секции редактирования, в деле эффективного осуществления соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи, призывая сократить отставание, а также *просить* Отдел конференционного управления продолжать оказывать всю необходимую поддержку Секции редактирования в продвижении работы над «Ежегодником».

8. Помощь Отдела кодификации

40. Комиссия выразила признательность Отделу кодификации секретариата за неоценимую помощь в обеспечении ее основного обслуживания, и в частности за продолжающееся содействие, предоставляемое специальным докладчиком, и за подготовку углубленных научных исследований, затрагивающих аспекты тем, рассматриваемых в настоящее время, в ответ на просьбы Комиссии. В частности, Комиссия выразила секретариату свою признательность за подготовку меморандумов о роли решений национальных судов в прецедентном праве международных судов и трибуналов универсального характера для целей определения международного обычного права ([A/CN.4/691*](#)) и об информации о существующих контрольных механизмах, которая может иметь отношение к работе Комиссии международного права ([A/CN.4/698](#)), а также за подготовку шести рабочих документов в отношении возможных будущих тем для долгосрочной программы работы Комиссии ([A/CN.4/679/Add.1](#)).

9. Веб-сайты

41. Комиссия выразила глубокую признательность секретариату за веб-сайт, посвященный работе Комиссии, и призвала его продолжить работу по обновлению и обслуживанию веб-сайта¹⁹. Комиссия вновь отметила, что этот веб-сайт и другие веб-сайты, обслуживаемые Отделом кодификации²⁰, представляют собой бесценный ресурс как для самой Комиссии в процессе ее работы, так и для более широкого круга исследователей, изучающих деятельность Комиссии, содействуя тем самым общему совершенствованию преподавания, изучения, распространения и более широкого признания международного права. Комиссия приветствовала размещение на ее веб-сайте информации о ходе рассмотрения тем, фигурирующих в ее повестке дня, а также предварительных отредактированных вариантов ее кратких отчетов.

10. Библиотека аудиовизуальных материалов Организации Объединенных Наций по международному праву

42. Комиссия вновь с удовлетворением отметила чрезвычайную ценность библиотеки аудиовизуальных материалов Организации Объединенных Наций по международному праву для содействия более глубокому знанию международного права и работы Организации Объединенных Наций в этой области, в том числе Комиссии международного права.

¹⁹ По адресу <http://legal.un.org/ilc>.

²⁰ Общую информацию см. по адресу <http://www.un.org/law/lindex.htm>.

**В. Сроки и место проведения шестьдесят девятой сессии
Комиссии**

43. Комиссия приняла решение провести шестьдесят девятую сессию Комиссии в Женеве с 1 мая по 2 июня и с 3 июля по 4 августа 2017 года.

Приложения

- A. Урегулирование международных споров, сторонами которых являются международные организации**
 - B. Правопреемство государств в отношении государственной ответственности**
-